ᕎᕝᕗᐇᓉ 24, 2011

ᐇᒾᓄᒻ ᒭᐅᕎᓉᐇᕍᐸᑁᐽᒻ,

ᖃᐅᓂᒪᓄᓁᒿᐅᒐᓁᒻ, ᒐᕙᒪᐽᖃᑴᑄᑁ ᐃᑲᓅᐻᖃᒾᖈᒬᒪᐿ ᒭᐅᕎᐇᓁᒿᐅᖃᑁᐿᐻᒺᒶᑵᑁ ᐻᒥᒧᑁ ᐆᒬᒪᑁᐻᐇᓉᒳᒱᖅᐽᑁ ᒭᖀᑁ ᐅᑂᐅᖅᐿᖅᐽᒥ ᐇᑂᒵᕙᑁᐽᐻᑴ ᐃᒸᖓᒭᑴ ᖃᖓᑁᐿᐅᐼᑁ ᐇᑂᐽᓄᐇᒶᒳᒭᑴ. ᐅᖃᖃᐻᖃᖃᑁᐿᒸᐅᖅᐻᒺᒶᐿ ᐇᒥᒽᒭᑴ ᐃᒴᓁᒻᒳᒭᑴ ᒭᐅᕎᓉᐇᕍᐸᑁᐽᒭᑴ, ᐅᑂᐅᖅᐿᖅᐽᒥ ᒻᕗᒴᖅᐻᒭᑴ, ᐈᒳᒭᐇᖃᕍᒱᖆᑁᐽᒴᓉᓂᒭᑴ ᐇᒬᒪᒶ ᒭᐅᕎᕍᕎᐅᕙᑁᐽᒭᑴ ᒾᕍᒶ ᐅᕙᑁᐻᐽᑁ, ᐃᒯᒴᓉᓂᐽᖃᑴᑄᑁ ᐇᒻᓈᓃᒻᒪᒬᒪᐿ ᒪᒴᒐᕍᒭᑴ ᐿᒪᑴᑄᐇ ᒭᖀᑁ ᒱᒺᒴᐇᑁ ᐃᑲᓅᐿᐅᖃᑁᐿᒭᐇᕍᒪᖔᐿ ᐇᒬᒪᒶ ᒱᒺᒴᐇᑁ ᐃᑲᓅᐿᐅᙱᒭᕍᒿᐅᖃᑁᐿᒭᐇᕍᒪᖔᐿ.

ᐇᒻᓈᓂᖅᐿᐅᒻᒪᒧᑁ ᒪᒴᑁᐽᒍ ᒯᑀᖅ ᐅᑂᐅᖅᐿᖅᐽᒥ ᒭᕿᑁᐻᐇᕙᒴᓉᒭᕍᒧᑁ ᐽᕌᖓᓄᑁ ᑲᒱᐿᒥ ᐉᒴᓉᐇᖅ, ᐉᑵᐇᕍᕎᖃᒹᖅᐽᖅ ᐄᐳᕈ 1ᒥ, ᐃᑲᓅᐻᖃᒹᕍᖓᑁ ᐇᑂᑂᒺᒴᑵᐇᖅᐻᑁᐻᒭᕍᒥᑴ ᐇᑂᑵᕙᑁᐿᖆᒳᒭᑴ ᒭᖀᑁ ᐿᒪᑴᑄᒭᖓ ᐻᒥᒧᑁ ᐆᒬᒪᑁᐻᐇᓉᒳᒱᖅᐽᑁ ᒭᕿᑁᐻᐇᕙᐅᒭᕋᖅᐿᐅᕙᑁᐽᑁ, ᒾᕍᒶ ᐉᕈᖅᐽᒥᒮᑁ ᒼᕍᒱᖅᐽᑁ ᐉᕈᖅᐽᒥᒭᐽᐃᒳᒱᐃᒺᒶ. ᐇᒻᖆᑁ, ᐻᒥᒧᑁ ᐆᒬᒪᑁᐻᐇᓉᒳᒱᖆᒳᒭᕍᒿᐃᑁ ᐇᒬᒪᒶ ᐅᐇᒿᐅᐻᒐᒸᐃᑁ ᐃᑲᓅᐿᐅᖃᑁᐿᓈᓇᒍᒳᒮᕍᖓᐿ ᐇᒬᒪᒶ ᐇᑂᐽᒭᕍᒿᐅᖃᑁᐿᒭᐇᖅᐽᓁᒿᐅᒴᖅᐽᐻᑴ ᒭᐅᕎᐇᓁᒿᓉᓄᒪᒭᐇᕍᒶᑵᑁ ᒭᐅᕎᐇᓉᒭᐇᕍᒶᑵᒺᒶ.

ᐽᑂᒻᓄᒍᑁ ᐇᒻᓈᓂᖅᐿᐅᒬᒪᐿ ᐿᒪᑴᑄᐇ ᐉᓈᓄᐻᖃᑁᐻᐇᕋᒽᑁᐽᐻᑴ.

ᐃᑲᓄᕍᒼᐻᐇᖅᐽᒍᑁ ᐇᒥᒽᒭᑴ ᐿᒪᑴᑄᒭᖓ ᐇᒻᓈᓂᖅᐿᐅᓄᒭᑴ ᐿᕝᕙᒭ ᒭᕿᑁᐻᐇᕙᒴᕿᒭᕍᒥ ᐅᑂᐅᖅᐿᖅᐽᒥ ᐉᓈᓄᐻᑵᒺᒶᒍ ᐽᑂᒻᒐᑁᐿ ᐿᐃᒫᑴ ᑲᓄᒻᐻᐿᐅᒬᒪᐿ ᒲᒬᒪᑁᐽᒥᑴ ᐉᓈᓄᐻᖃᑁᐻᐇᖅᐽᐻᑴ - ᐈᖅᑂᑵᐇᕍᒻᒍᒪᒺᒶᐻᑴ ᖃᒯᐃᙱᑁᐻᐇᓉᐇᖃᕍᒭᖆᒳᒭᑴ ᑂᑴᑄᒴᒫᑁ ᐿᒫᒭᒥᐅᒭᑁ ᐃᖅᑲᒱᐃᓆᖅᐽᒭᒺᒶ ᐅᑂᐅᖅᐿᖅᐽᒥ. ᐇᑄᒮᖅᐽᒥᒺᒴ ᐇᐾᐻᖃᑁᐻᐇᒭᐇᖅᐽᑵᒐᑁᐻᒍ ᑀᒳᒱ ᐉᒴᓉᐇᖅ.

ᑂᒻᐇᒭ ᕿᒸᒬᒥᐅᓄᒥᑴ ᐇᓁᒽᕈᕍᒱᙳᒽᒬᒪᑁ ᐅᑂᐅᖅᐿᖅᐽᒥᐅᒯᑁ ᒭᐅᕎᓉᐇᖅᐸᑁᐽᒯᑁ ᐇᒬᒪᒶ ᒭᐅᕎᕍᕎᐅᕙᑁᐽᒯᑁ ᐃᒴᑁᐽᕋᒽᑁᐻᒺᒶᑵᑁ ᐿᒪᐽᒧᖓ ᒯᑀᕍᒧᑁ ᐇᐽᖅᐿᐅᖃᑁᐿᕍᒭᐇᒴᖅᐽᒧᑁ.

ᖃᒯᖅᐾᖅᐽᒍᑁ.

ᒻᕗᒺᒴᕍᐹᖈᒺᒶᐿ ᒭᐅᕎᕍᕎᒺᒶᐇᐿᐅᖃᑁᐿᐻᒺᒶᐿ, ᖃᒯᖅᐾᕋᒽᐇᕋᑁᐿ ᐿᒪᒳᒱ ᐇᒻᓈᓂᕈᐿᐅᓄᖅ ᐇᑲᐅᓅᒥᐻᑵᐇᕋᒽᐇᖅᐽᒍ ᖃᒯᐽᐃᒳᒱᖅ. ᒻᕗᒺᒴᕍᒥ ᒽᒴ ᐇᐽᐃᒳᒱᖃᑁᐿᒭᐇᖅᐽᒍᑁ ᐇᑂᑂᒳᒭᕍᐹᒥᑴ ᐅᑂᐅᑴᑄᑁ ᐇᐽᓉᐇᖈᕙᑁᐽᒥᑴ ᐇᒬᒪᒶ ᐅᒥᐇᕍᓄᐇᑴᑄᑁ ᐅᒻᑲᑁᐿᕍᒭᐅᕙᑁᐽᒥᑴ ᐻᑂᐻᑁᐻᖃᑁᐿᕍᒶᐿ ᐇᒥᒽᒭᑴ ᒭᐅᕎᐇᓁᒿᐅᕙᑁᐽᒭᑴ ᐃᑲᓅᐻᐻᒍᑁ ᐃᑲᓅᒻᐇᖅᑀᕈᐿᐅᕙᒍᒳᒮᑁᐽᒭᑴ. ᐽᖆᒴᐇ, ᐿᐃᒪᐃᑵᐇᕈᑁᐿ ᐇᖆᒺᒴᑵᐇᒹᕋᑁᐻᒍ ᒻᕍᒶᐇᓉᕙᑁᐿᕗᑁ ᐅᑂᐅᖅᐿᖅᐽᒥ ᒯᒱᒴᒳᒭᑁ ᐇᐅᒺᒸᐻᑁᐻᖃᑁᐿᕈᒳᒱᕍᒭᐇᕋᑁᐿ ᒯᐇᑁᐻᒻᒪᒶᐿ ᐿᒪᑴᑄᐇ ᐃᑲᓅᒻᐇᖅᑀᐻᑁᐻᒍᐿᐅᕙᒍᒳᒮᖅᐽᒭᑴ ᒭᐅᕎᐇᓁᒿᐅᕙᑁᐽᒭᑴ ᐇᑂᑂᒳᒭᕍᐹᒥᑴ ᐇᑂᖃᖅᐻᒳᒱᒽᐇᕍᒶᑵᑁ. ᐇᒬᒪᒶ ᐉᖓᓄᐇᑁ ᕿᒭᖃᑁᐿᒭᐇᖅᐽᒍᑁ ᐇᑂᑂᒳᒭᖅᐹᒭᑴ ᐇᒬᒪᒶ ᐆᒬᒪᑁᐻᐇᓉᒳᒱᒭᕍᒿᒭᑴ ᐇᒻᖆᒳᒭᑴ ᒭᐅᕎᖅᐽᖁᐻᑵᕙᑁᐿᑁᐿ ᒭᐅᕎᕈᒪᒭᖅᐹᓉᒾᖆᒳᒭᑴ ᐇᒬᒪᒶ ᒽᒴ ᐉᓄᒪᕙᑁᐿᖆᒳᒭᑴ, ᑂᒻᐇᒭ ᐃᑲᓅᒻᐇᖅᑀᐻᑁᐻᒍᐿᐅᕙᒍᒳᒮᖅᐽᒭᑴ ᒐᕙᒪᑴᑄᒳᒭᑴ. ᐃᒴᓁᒻᒳᒭᑴ ᐽᒿᖅᐻᑁᐻᒴᐅᒥᓇᖃᑁᐿᕈᒪᒭᐇᕋᑁᐿ ᐿᒪᐽᒪ ᐉᒴᓉᐇᐺ ᒥᓁᓀᒯᑁ ᐇᒬᒪᒶ ᒿᖅᑂᓇᖅᐻᑁᐻᖃᑁᐿᒭᐇᖅᐽᐿ ᐇᑂᑂᒺᒴᑵᐇᕍᒻᒪᓄᒭᑴ ᐆᒪᑁᐻᐇᓉᒳᒱᖅᐽᑁ ᒭᐅᕎᐇᓁᒿᐃᑁ ᒥᓁᓀᒯᑁ ᒭᐅᕎᕍᕎᒬᒥ, ᐉᑵᐇᕍᒶᐿ ᐄᐳᕈ 1ᒥ.

ᐉᒴᓉᖃᐻᖃᐃᒳᒱᖃᑁᐿᒭᐇᖅᐽᒍᑁ ᒽᒴ ᐃᒯᒴᓉᓂᐽᖃᑴᑄᒳᒭᑴ, ᒭᐅᕎᓉᐇᖅᐽᖁᐻᑵᕙᑁᐿᐻᒳᒭᑴ ᐇᒬᒪᒶ ᒻᕗᒴᖅᐻᒭᑴ ᐅᑂᐅᖅᐿᖅᐽᒥ ᒯᒱᒴᒳᒭᑁ ᐈᖅᑂᐅᒪᒍᐻᓁᒿᒭᑴ ᐈᖅᑃᖃᑁᐿᕍᒭᐇᕋᑁᐿ ᐇᑲᐅᙱᒴᐅᕈᒬᒥᑁ ᒿᖅᑂᖅᐽᖃᕋᐃᐺᐸᑁ.

ᐽᓀᓄᒍᑁ.

ᐇᕍᕌᒍᒭᑁ ᐇᒭᒍᖅᐽᒭᑴ ᒯᒱᖃᕍᒻᒪᒺᒶᐿ ᐃᖅᑲᒱᐃᓆᕍᐸᑁᐽᐿᒶ ᐅᑂᐅᖅᐿᖅᐽᒥ ᐃᒴᒍᐻᑵᒻᒪᒐᑁᐻᒍ ᕿᒮᒳᒱᖃᑁᐿᓉᐇᖃᕍᒭᐻᒳᒭᑴ ᒯᑀᒭᑴ ᖃᒯᖅᐾᕈᐻᓁᒿᒭᑴ. ᐃᖅᑲᒱᐃᓆᖅᐻᕗᑁ ᒭᐅᕎᕍᕎᒬᒥ - ᐅᑂᐅᖅᐿᖅᐽᒥ ᒯᒱᖃᕍᐸᑁᐽᑁ ᐇᖆᕍᕋᓉᒴᖅᐽᒍ - ᖃᒯᖅᐾᖃᑁᐿᕍᖓᐿ. ᖃᐅᓂᒪᒬᒪᐿ ᒭᐅᕎᓉᐇᖅᐸᑁᐽᒭᑴ - ᒱᒬᒥᒭᖅ ᐃᒰᖃᐻᑵᒺᒶᒍ ᐇᒬᒪᒶ ᐃᖅᑲᒱᐃᓇᐻᒍᑁ. ᖃᐅᓂᒪᓄᒍᑁ ᑲᐽᓈᓂᒶᐿ ᐿᒪᑴᑄᒭᖓ ᒭᕿᑁᐻᐇᕙᒭᑴ ᐇᑂᑂᓈᓅᒥᒶᑵᑁ ᒭᐅᕎᐇᓁᒿᖃᖃᑁᐿᕈᒳᒱᕍᒭᐇᕋᑁᐿ ᐇᒬᒪᒶ ᖁᓆᒴᕗᒍᑁ ᐅᐿᖅᑂᑁᐻᐇᙳᐇᐿᕍᒻᒳᒱᕈᒳᒱᕋᓁᒻ.

ᒫᒳᒱᒴ ᐃᒽᒪᑵᓆᖃᕈᓁᒻ ᖃᒯᖅ ᐈᖅᑂᑵᐇᕈᒳᒱᕋᓆᙳᐇᕍᒪᖔᖅ ᒭᕿᒴᓉᓈᓄᐻᑵᕙᑁᐿᕗᑁ, ᐽᓀᕗᒍᑁ. ᐅᖄᒸᒍᒳᒱᖅᐽᒻ 1-800-Talk ᐇᖆᓄᖅᑳᐺ ᐅᖄᒸᐅᐻᖓᒯᑁ (563-0002) ᐃᕍᖇᒳᒲᕈᐻᑴᑄᒷᒳᒮᑁ ᖃᕋᒿᐅᓆᑴᑄᑁ ᐻᐻᕋᕍᕎᑵᒶᒍ ᐅᕗᖓ: nwccommunications@northwest.ca. ᐇᐼ ᒭᐅᕎᕍᕎᒻᒳᒭ ᖃᐅᓂᑵᐇᖃᑁᐿᓉᓁᒻ ᐇᒬᒪᒶ ᖃᕋᒿᐅᓆᑴᑄᑁ ᐃᑂᐇᖅᑂᕎᑁᐻᒳᒭᑴ www.northernstores.ca ᐇᒬᒪᒶ www.northmart.ca ᒫᑁᒻᒥ ᐉᑵᐇᕍᒶᐻᑴ - ᐽᑂᒻᑵᐇᑴᑲᒳᒭᕈᒪᒍᓁᒻ.

ᐻᐻᕋᖅᐽᖅ;

Michael McMullen
Executive Vice-President, Northern Canada Retail (Northern & NorthMart)
The North West Company